



Informativo

Boletim Informativo da Sociedade Germania
Ano 08 nº45 - Maio e Junho 2008

Agenda

MAIO

Dia 1 / Quinta-Feira / Feriado
DIA DO TRABALHO

Funcionamento restrito às áreas de lazer
até às 18:00h
Informações: 2274-2598 ou 2274-2599

Dia 9 / Sexta-Feira
UM PASSEIO PELA FRANÇA

Grande evento temático com música ao vivo
Novidades gastronômicas especialmente
preparadas para a festa
Informações e reservas
Tels.: 2274-2598 ou 2274-2599

Dia 11 / Domingo
DIA DAS MÃES

Buffet Especial
Venha comemorar juntos o dia das mães.
Informações e reservas
Tels.: 2274-2598 ou 2274-2599

Dia 17 / Sábado
BUFFET DE COZIDOS

Informações: 2274-2598 ou 2274-2599

Dia 22 / Quinta-feira / Feriado
Corpus Christi

Funcionamento restrito às áreas de lazer
até às 18:00h
Informações: 2274-2598 ou 2274-2599

Sextas-feiras
PROGRAMAÇÃO VARIADA

Programação variada para
as noites do outono/inverno
Cardápios especiais para a estação.
Informações: 2274-2598 ou 2274-2599

JUNHO

Dia 22/ Domingo
FESTA DE SÃO JOÃO

Buffet de comidas da roça, barracquinhas,
diversão para todas as idades
A partir das 12:00 horas
Informações: 2274-2598 ou 2274-2599

Parabéns para você - Homenagem especial
Muntere Mutis - 50 anos de fundação

Oma Piliçari
Gastronomia
Receitas francesas

Grêmio Recreativo Vila Mariana
Ciranda de Pedra na Germania
Rede Globo grava núcleo de novela no Clube

Programação Social - Festa transferida
São João dia 22 de Junho

Palestra na Sociedade Germania
Brasil - 500 anos

Programação das festas 2008
Reserve a data e Venha Participar!



Venha tomar um drink ouvindo
os clássicos do jazz

Wunder Jazz

Espaço Cultural Germania

Informações:
22-74-25-98 ou
22-74-25-99

Sociedade Germania

Rua Antenor Rangel, 210 – Gávea
Rio de Janeiro –RJ / CEP : 22.451-160
Tel.: (21) 22-74-25-98/22-74-25-99
www.sociedadegermania.com.br
e-mail: secretraria@sociedadegermania.com.br

Presidente

Francisco Xavier Esperança

1ºVice-Presidente

Harald Manfred Rudolf Gütbitz

2ºVice-Presidente

Ludwig Zellner

Diretor-Tesoureiro

Nelson Cunha

1ºDiretor-Secretário

Carlos Frederico Fulda

2ºDiretor-Secretário

Guilherme Luiz Sauerbronn

Diretora de Sede

Cynthia Maria Rammelt Varaldo

Diretora Social

Margret Möller

Diretor Cultural

Hans Joachim Wolf

Diretor de Patrimônio

Thomas Adams

Diretor de Esportes

João Felipe Rammelt Sauerbronn

Muntere Muttis - 50 anos de tradição

Meio século de história. É esta a marca que o grupo de bolão *Muntere Muttis* atingiu no último dia 15 de março. Uma data tão especial merece comemoração, afinal, estamos falando de meio século. O *Muntere Muttis* nasceu enquanto as Confederações e Federações Internacionais de bolão ainda estavam sendo organizadas, ou seja, o grupo é, sem dúvida, um dos precursores do esporte no Rio de Janeiro.

O bolão é uma marca da Sociedade Germania. Está na alma do clube e da cultura alemã. Tradição dos associados, apesar dos poucos grupos

esporte era tão grande que era necessário fazer reservas de horário. Mesmo com canchas simples e operadas manualmente, vários grupos formados predominantemente por homens se revezavam em animadas partidas.

Há exatos 50 anos; um grupo de amigas, jovens e senhoras insatisfeitas com seus maridos, resolveu se reunir para fundar o "*Muntere Muttis*", o único totalmente feminino. E tudo começou na pequena cancha da Rua Real Grandeza. Lá, as animadas e divertidas mães passaram a se encontrar regularmente. Muito antes dos ambientes automáticos de hoje, as pioneiras disputavam as partidas auxiliadas por um "*pino boy*". Desde então, elas se reúnem às quartas-feiras para jogar, bebericar um refrigerante e contar as novidades do dia a dia.

Nos anos 80 vieram as canchas automáticas. A função de "*pino boy*" foi extinta. Naquele tempo, a equipe também contava com a companhia do prestativo Maitre Chico, um grande incentivador



Uma das canchas - as canchas manuais da Real Grandeza e as automáticas atuais



As aletres mães comemoram 30 anos ao lado do Maitre Chico



Reunião no salão da piscina para comemorar 46 anos de fundação



Muntere Muttis tendo à frente a pioneira Edith Ritzmann

praticantes atualmente. Para os leigos, o bolão, ou "*Kegehn*" é bem diferente do boliche (Bowling) americano. O número de pinos é diferente, cada

e assistente da turma. Hoje, e há 16 anos, a equipe é assistida pelo simpático Wanderley como garçom escudeiro e companheiro fiel.

O grupo já foi maior. Por motivos diversos, muitas deixaram a equipe. Mudanças de cidade, problemas particulares ou de saúde impediram que algumas continuassem a prática do esporte. Nada, entretanto, que pudesse tirar o brilho das atuais jogadoras de comemorar os 50 anos de fundação.

Às senhoras Carola Stinglwagner, Cely Riechert, Christa Kunzer, Hortência Weissshuhn, Ilse Laplan, Karin Gütbitz, Margarita Bartz, nossos parabéns pela data.

Aos interessados em praticar o esporte com as jovens senhoras e ao mesmo tempo conhecer um pouco das atividades do grupo, compareçam às quartas-feiras, de 15:00 às 18:00 horas nas canchas do ginásio.

Parabéns Muntere Muttis!



50 anos em atividade! Parabéns às alegres mães

Uma das pioneiras, a Sra. Edith Ritzmann costumava dizer que "*nossos maridos jogavam... nós ficávamos com raiva, também queríamos jogar...*". O objetivo era a fuga da rotina, a diversão e o lazer. Naqueles anos, o interesse pelo



Boletim Informativo da Sociedade Germania
Ano 08 nº45 - Maio e Junho 2008

Textos, Edição e Diagramação
Lindemberg Ferreira Pardim

Supervisão
Diretoria cultural

Foto de Capa
Fachada da Sede Social à noite

Impressão
LRD

Tiragem
600 exemplares

Horários

Secretaria

Terça a Sexta 09:00 às 20:30 h
Sábados 09:00 às 18:30 h

Restaurante

Salão Nobre
Terça a Sábado 12:00 às 24:00 h
Domingo 12:00 às 19:00 h

WunderBar

Terça a Sexta 18:00 às 24:00 h
Sábados 12:00 às 24:00 h
Domingos 12:00 às 19:00 h

Buffet Especial

Domingos 12:00 às 16:00 h

Parque Aquático

Piscina
Terças e Quintas 08:00 às 18:00 h
Quartas e Sextas 08:00 às 21:30 h
Sábados e Domingos 10:00 às 18:00 h

Sauna

Quartas e Sextas 18:00 às 21:30 h
Sábados e Domingos 10:00 às 18:00 h

Palestra na Sociedade Germania



professor Christian Lanyi, vice-diretor da Escola Alemã Corcovado. Com vasto material

No último dia 10 de abril a Sociedade Germania contou com uma palestra muito interessante e bem freqüentada (70 pessoas) sobre "A história do Brasil sob a ótica de um Europeu" (em língua alemã) apresentada pelo

informativo ele guiou a platéia através da história de forma elucidativa e crítica. Como ele deixou bem claro ao início, não sendo professor de história a complementação de diversos detalhes coube à professora Verena Alberti, professora de história da EAC e pesquisadora do CPDOC.

Um farto material autêntico (p.ex. TV alemã), inserção de trechos de filmes brasileiros que tratam de assuntos regionais e nacionais e a beleza da apresentação "PowerPoint" contribuíram para manter o interesse dos presentes, mesmo que alguns achassem a exposição longa (afinal são 500 anos de história!).

Agradecemos à EAC a cessão do material: tela, data-show, microfones, etc. A próxima palestra (desta vez em língua portuguesa) já está sendo preparada.

Ciranda de Pedra na Germania

A Central Globo de Produções escolheu a Sociedade Germania para cenário de um dos núcleos da nova novela das seis - Ciranda de Pedra - exibida pela Rede Globo de Televisão. Escrita por Alcides Nogueira, a trama se passa no final dos anos 50. O autor garante que não se trata de um *remake* da novela exibida em 1981, mas uma nova versão, apesar de também estar baseada no livro homônimo de Lygia Fagundes Telles.

Na telinha; os jardins, a área da piscina, a área do entorno e o próprio prédio da sede da Sociedade Germania, fazem parte das instalações do fictício "Grêmio Recreativo Vila Mariana" um clube paulista dos anos 50.

O convênio foi firmado entre a Rede Globo de Televisão e a diretoria do clube. A Germania

disponibiliza o espaço físico e pessoal de apoio; equipe de cozinha e salão do restaurante. As gravações estão sendo feitas às segundas-feiras, geralmente duas vezes ao mês. Excepcionalmente a equipe fará gravações em outros dias da semana, como aconteceu no último dia seis de maio. A previsão é de que os trabalhos se encerrem em Outubro.

A estréia da novela foi comemorada com uma grande festa no salão nobre na última segunda-feira dia cinco de maio. Estiveram presentes toda a equipe de produção e os atores globais; dentre eles, a bela Ana Paulo Arósio, Ana Beatriz Nogueira, Cléo Pires, Daniele Suzuki, Daniel Dantas, Osmar Prado, Leandra Leal, Marcello Antony, Max Fercondini, Bruno Glagliasso, Caio Blat, Walderez de Barros e outros.

Cozinha Francesa - Receitas

Champagne, foiegras, roquefort, ervas aromáticas, banho-maria, são alguns dos segredos e especialidades da elegante e refinada cozinha francesa. Num dos países que mais recebe turistas no mundo, atraídos por suas belezas naturais, patrimônio histórico e riqueza cultural, cozinhar também é uma arte. Ingredientes de primeira qualidade são

sempre fundamentais na execução de pratos clássicos. As refeições são um verdadeiro ritual, em que bons vinhos, variados tipos de queijos e sobremesas leves e deliciosas não podem faltar. Juntamente com o Chef Harald Engelbar, faremos um passeio pelas delícias da cozinha francesa, deixo aqui algumas dicas da boa cozinha:

Bouef Bourguignonne

Ingredientes: Carne de boi (chã paleta)-3kg; Manteiga-80 gr; Mirepoix (cenoura e cebola)-200 gr; Alho-20gr; Farinha de trigo-80 gr; Extrato de tomate-100gr; Vinho tinto-0,5 lt; Fond brun-0,8 lt; Bacon (2)-100 gr; Champignons-0,5 kg; Echalotes-150 gr; Manteiga-50 gr; Sal, pimenta-a gosto; Salsa picada-a gosto; Óleo de milho-50

ml; Bouquet garni-1 un.

Modo de preparo

Primeiro corte a carne em pedaços (cubos) e a cebola e cenoura em *mirepoix*. Tostar a farinha de trigo (facultativo). Cortar o bacon em palitos grandes (3 cm.) e blanchir. Limpar os champignons e dependendo do tamanho cortar em dois ou quatro. Descascar as échalotes. Fritar a carne na manteiga e óleo bem quente, temperar com sal e retirar da frigideira. Colocar numa panela. Refogar o *Mirepoix* e a pele do bacon. Juntar na panela. Acrescentar o alho picado e refogar levemente. Colocar a farinha de trigo, mexer bem, colocar o extrato de tomate e por último, colocar o vinho. Colocar o *fond brun*, o *bouquet garni* e temperar com sal, pimenta em grão e cravos. Cozinhar com a panela coberta até a carne ficar macia. *Décanter*. Retirar a carne, coar o caldo e voltar com a carne para o molho coado. Fritar o bacon, saltar os champignons "*cuit à blanc*" na mesma gordura do bacon. Caramelisar a cebolinhas com água açúcar, sal e manteiga. Colocar a guarnição em cima da carne antes de servir. Polvilhar de salsa picada.

Rendimento: 10 porções

Omarete Piliçari Severo
Universidade Estácio de Sá

Atividades Gerais

CURSO DE ALEMÃO
Profª Karin Helga Mertens
(Goethe Institut)

Quartas-feiras
17:00 - Conversação
19:00 - Iniciação
20:30 - Estudos livro Studio D

Tel: 22-62-57-60
ou na secretaria

MASSAGEM
Tel: 23-51-83-67

Sábados
10:00 às 17:00
Domingos
09:00 às 17:00

Therezinha Miranda
Tel: 92-21-33-21

Natação

Terças e Quintas
07:00 às 10:00
17:00 às 20:00

Quartas
07:00 às 10:00

Claudio P. Goulart
Tel: 25-12-48-00

SKAT
Anselm Rainer Kohler

Quartas
17:30 às 21:00
Sábados
15:00 às 21:00

Laboratório da Saúde
J. Cleber

Pilates de solo e com aparelhos
Terças e Quintas
08:00 - 09:00 - 10:00
16:00 - 19:00 e 20:00
Quartas e Sextas
08:00 - 09:00 - 10:00
11:00 - 14:00 - 15:00
e 16:00

Anti-Ginástica (terapia corporal) Terças e Quintas 17:00 e 18:00
Hyowa Terças e Quintas 10:30 e 20:00
Quartas e Sextas 09:15 - 10:15 e 11:15

Tel: 22-94-12-77

VEM & SER Psicologia
Raphael Zarembo

Ter: 14:00 às 16:00
Qui: 14:00 às 16:00
Qua: 16:00 às 20:00
Sex: 15:00 às 20:00
Sábados
08:00 às 16:00
Tel: 92-05-93-01

Hóquei Indoor

Quartas
21:00 - misto

Sábados
15:00 - feminino
17:00 - masculino

Bolão

Terça à Sexta
15:00 às 24:00
Sábados
10:00 às 24:00
Domingos
10:00 às 19:00

TENIS
Erico Alves
Tel: 92-92-27-85 e 24-56-34-21

Ter: 07:00 às 11:00
15:00 às 22:00
Qua: 13:00 às 17:30
Qui: 07:00 às 11:00
14:00 às 22:00
Sex: 15:00 às 17:00

ZERO BASKET
ESPAÇO DE FORMAÇÃO TOTAL

Terças e Quintas
16:00 às 17:00
17:00 às 18:00
18:00 às 19:00

Jose Roberto
Tel: 24-29-95-78

Venha Participar!



Andanças

BergPardin
bergpardin@hotmail.com



A olhos vistos. O que antes era simples percepção empírica agora é realidade prática. Os setores do clube têm registrado um aumento no movimento do dia a dia. Tanto piscina quanto restaurante estão experimentando um acréscimo significativo de frequência. Credite-se o bom astral à nova programação implantada pelas novas diretorias, social e de sede, levando-se também em conta as atividades da ACP.

As melhores. Num encontro agradável na secretaria eu conversava com o Dr. Molleta a respeito do ENEM – Exame nacional do ensino médio no Rio de Janeiro. O exame ajudou a derrubar alguns mitos: Procedência não garante qualidade. Os resultados contestam a superioridade do ensino nas escolas de padrão estrangeiro. Mesmo assim, o ENEM destacou as duas escolas alemãs na cidade. Tanto o Colégio Cruzeiro quanto a Escola Corcovado obtiveram excelentes posições, ficaram entre as dez melhores, a melhor colocação entre as estrangeiras.

Proteção divina. O churrasco Bicultural teve tudo para dar certo. Tudo foi cuidadosamente planejado. Infelizmente São Pedro não gostou da idéia e resolveu não colaborar, diferente da Festa Tropical que teve bastante aceitação divina. Rogamos o mesmo apoio para a festa “Um passeio pela França” que se realizará dia 9 de maio. Até o fechamento desta edição, Andréa e Denise que trabalharam muito para promover a festa, já contabilizavam 170 reservas, sinal de casa cheia.

Sob protestos. Marcus Stadler, associado do clube, assíduo freqüentador, jornalista ligado à Folha de Santa Teresa e meu vizinho; enviou e-mail comentando o que ele chama de “Atentado à Cidade Imperial”. Segundo Marcus, querem construir um mercado e um restaurante nas cercanias do centro histórico de Petrópolis, ao lado da catedral, em frente à casa da Princesa Isabel, num flagrante desrespeito ao código de postura. A construção vai descaracterizar o patrimônio cultural da cidade num momento em que se prega o oposto. Parece que o país ainda não aprendeu a preservar sua história. Está dado o recado, Marcus!

Na mesma direção. Conversei com Cynthia a respeito do otimismo que aos poucos

vai contagiando o nosso meio. Em poucas palavras, ela disse que tudo se deve ao trabalho de conjunto da diretoria de sede e social. Tudo discutido e decidido visando um único ponto futuro, sem essa de cada um puxando para um lado. Isto reforça minha tese de que o clube não necessita de chefes, mas de líderes.

Associe-se já. Quando aumenta a frequência aumentam também os entretiveros. Nunca é demais lembrar que o pessoal lotado na piscina cumpre ordens superiores, não tomam decisão por si só. Alguns associados, entretanto, não se conformam em pagar a taxa dos seus convidados e creditam a culpa da cobrança no funcionário do setor. O clube pertence ao associado; convidados serão sempre bem vindos, mas há que se obedecer as normas internas do Clube. Lembre-se: Traga a família, os amigos e os vizinhos para freqüentar as instalações da piscina, da sauna e demais dependências de lazer do clube. Mas antes de fazê-lo passe na secretaria e apanhe o formulário de adesão à Sociedade.

Presente. Adorei o quadro presenteado pela pintora Elizabeth Steinbruck. E por falar em Elizabeth, estamos aguardando ansiosamente pela organização de uma nova exposição. Os quadros da artista, especificamente os pretos-velhos, sua especialidade, realmente impressionam. Isto sem falar nos outros motivos. O Espaço Cultural Germania espera pelos trabalhos da pintora. No que me toca, meus agradecimentos pela atenção.

Tietes. A estréia da novela Ciranda de Pedra reuniu uma constelação nos salões do Clube. A bela Ana Paula Arósio atendeu a todos com extrema simpatia, sob o olhar curioso de alguns colegas-tietes que não resistiram à tentação de pedir um autógrafo. Segundo eles, a beleza da atriz salta aos olhos.

Frio. A estação Outono/Inverno está chegando e o frio virá com ela. Excelente oportunidade para os programas indoor. As diretorias de sede, social e a equipe do Roberto estão programando novidades para a estação. Reúna os amigos e venha desfrutar os cardápios especiais de inverno. Você vem?

Dia-a-dia

Toque feminino

O projeto já estava pronto há algum tempo, mas só agora foi possível iniciar as obras de reforma dos banheiros do primeiro andar. Neste primeiro momento, estão sendo concluídas as obras do banheiro feminino. Foram totalmente refeitas as instalações elétricas, hidráulicas e de esgoto. A equipe de manutenção teve trabalho para desobstruir e desmontar 80 anos de tubulação invadida por raízes que brotaram, envolveram e destruíram os encanamentos do local. Além das instalações, também foi necessário remover todo o revestimento de pisos, tetos e paredes. No lugar, novos materiais serão assentados. Nas paredes, um revestimento à base de granito entremeado de espelhos emoldurados em madeira dará o toque de elegância. O banheiro feminino estará pronto no mais tardar em duas semanas.

Toque masculino

Finalizando as obras da ala feminina, imediatamente a turma iniciará os serviços do lado masculino. A idéia é aplicar ali o mesmo projeto da ala feminina, com as devidas adaptações. E os mesmos problemas estão sendo esperados do outro lado. Haverá também a troca de toda a cerâmica de piso e dos azulejos.

Toque de classe

Também estão sendo refeitas as instalações elétricas da rua de acesso à fachada sul da sede social – em frente à piscina. No local serão assentados postes preparados para ligação de luminárias especiais e spots refletores de piso. Estas instalações possibilitarão uma iluminação temática para a fachada sul.